

โครงการแลกเปลี่ยนภาษาและ
วัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับ
มหาวิทยาลัยฮิเมจิคึกเคียว

ครั้งที่ 10



บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ งานบริหารและธุรการ สำนักงานเลขาธิการ คณะมนุษยศาสตร์

ที่ ม. กปค. ๗๕๕ /๒๕๖๕

วันที่ ๑ สิงหาคม ๒๕๖๕

เรื่อง ขอแจ้งผลการประชุมคณะกรรมการประจำคณะมนุษยศาสตร์ (กปค.)

เรียน หัวหน้างานประกันคุณภาพการศึกษา

ขอได้โปรดทราบและดำเนินการตามมติที่ประชุม กปค. วาระที่ ๕.๖ ครั้งที่ ๒๒/๒๕๖๕ เมื่อวันที่ ๒๗ กรกฎาคม ๒๕๖๕

เรื่องขออนุมัติจัดโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยฮิเมจิเดกเคียว ครั้งที่ ๑๐ (ภาควิชาภาษาไทยและภาษาตะวันออก)

มติ ที่ประชุมพิจารณาจากเอกสารโครงการฯ แล้ว มีมติ ดังนี้

๑. เห็นชอบและอนุมัติจัดโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยฮิเมจิเดกเคียว ครั้งที่ ๑๐ ในวันจันทร์ที่ ๘ สิงหาคม ๒๕๖๕ ในรูปแบบออนไลน์ โดยไม่ขอเบิกจ่ายงบประมาณ
 ๒. ให้ผู้รับผิดชอบโครงการจัดทำบันทึกเสนอขออนุมัติจัดโครงการโดยผ่านหัวหน้างานนโยบายและแผนตรวจสอบก่อนเสนอคณบดี เพื่อพิจารณาอนุมัติต่อไป
- เนื่องจากมติที่ประชุมคณะกรรมการประจำคณะมนุษยศาสตร์ วาระที่ ๕.๖ คณะมนุษยศาสตร์ มีความจำเป็นที่จะต้องรีบดำเนินการ จึงขออนุมัติให้นำมติที่ประชุมคณะกรรมการประจำคณะมนุษยศาสตร์ เพื่อนำไปดำเนินการ โดยรับรองรายงานการประชุมในครั้งนี้

(นางกรรณิการ์ บุรศิริรักษ์)

เลขาธิการคณะกรรมการประจำคณะฯ

- หมายเหตุ () ได้ส่งเรื่องเดิมมาพร้อมแล้ว
 ได้ส่งสำเนาเรื่องเดิมมาพร้อมแล้ว
 () ไม่มีต้นเรื่อง
 () อื่น ๆ



กปก. วาระที่ ๕๖ ครั้งที่ ๒๒/๒๕๖๕
เมื่อวันที่ ๒๓ ก.ค. ๒๕๖๕
บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ คณะมนุษยศาสตร์ ภาควิชาภาษาไทยและภาษาตะวันออก โทร. ๐-๒๓๑๐-๘๒๓๘
ที่ อว.๐๖๐๑.๐๔๐๕/๒๔๖ วันที่ ๑๕ กรกฎาคม ๒๕๖๕
เรื่อง ขออนุมัติจัดโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยฮิเมจิ
ดกเคียว ครั้งที่ ๑๐

เรียน คณบดีคณะมนุษยศาสตร์

วาระที่ ๕๖

ด้วยสาขาวิชาภาษาญี่ปุ่นจะจัดโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยฮิเมจิ ดกเคียว ประเทศญี่ปุ่น ครั้งที่ ๑๐ ในวันจันทร์ที่ ๘ สิงหาคม ๒๕๖๕ โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อให้นักศึกษาทั้งไทยและญี่ปุ่นได้มีโอกาสแลกเปลี่ยนทั้งภาษาและวัฒนธรรมอย่างสร้างสรรค์ รวมทั้งวางแนวทางการร่วมมือด้านการศึกษาทั้ง ๒ ภูมิภาค อีกทั้งเป็นการส่งเสริมแนวคิดการศึกษาไทยแลนด์ ๔.๐ เพื่อพัฒนาศักยภาพของนักศึกษารอบด้าน โดยมุ่งเน้นที่ความสนใจเฉพาะตนของนักศึกษา

ดังนั้น เพื่อให้โครงการฯ เป็นไปด้วยความเรียบร้อย จึงใคร่ขออนุมัติจัดโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยฮิเมจิ ดกเคียว ครั้งที่ ๑๐

การจัดโครงการในครั้งนี้เป็นการจัดงานในรูปแบบออนไลน์ สาขาวิชาภาษาญี่ปุ่นจึงไม่ขอเบิกงบประมาณ

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา หากเห็นชอบโปรดนำเสนอคณะกรรมการประจำคณะฯ พิจารณาอนุมัติต่อไป

กปก. ๓๐๖/๒๕๖๕ ลง ๒๐ ก.ค. ๒๕๖๕
- ๕๕๓๐ กปก.

๑. ๑

(รองศาสตราจารย์วิโรจ นาคชาตรี)
คณบดีคณะมนุษยศาสตร์
๒๐ ก.ค. ๒๕๖๕

นางพิศ ทดตลก
(นางพรทิพย์ วาคาบายาชิ)
หัวหน้าสาขาวิชาภาษาญี่ปุ่น

เรณู ดน.
เพื่อโปรดพิจารณา

สมชาย เจริญ
(ผู้ช่วยศาสตราจารย์สมชาย เข็มมี)
หัวหน้าภาควิชาภาษาไทยและภาษาตะวันออก

โครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยฮิเมจิโตเกียว ครั้งที่ ๑๐

๑. หน่วยงานที่รับผิดชอบ: สาขาภาษาญี่ปุ่น ภาควิชาภาษาไทยและภาษาตะวันออก

คณะมนุษยศาสตร์

๒. สถานภาพโครงการ: โครงการเดิม โครงการใหม่ โครงการต่อเนื่อง

๓. แผนงาน: จัดการศึกษาอุดมศึกษา

งาน : จัดการเรียนการสอนด้านสังคมศาสตร์

๔. กิจกรรม: กิจกรรมหลัก กิจกรรมรอง กิจกรรมสนับสนุน กิจกรรมบูรณาการ

กิจกรรม(โครงการจังหวัด)

๕. หลักการและเหตุผล:

เนื่องด้วยมหาวิทยาลัยรามคำแหงและมหาวิทยาลัยฮิเมจิโตเกียว ประเทศญี่ปุ่น มีความร่วมมือจัดโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่น ตั้งแต่ปี พ.ศ. ๒๕๕๕ และในปี พ.ศ. ๒๕๖๕ มหาวิทยาลัยฮิเมจิโตเกียว โดย ศาสตราจารย์ Osaki Masakazu จะนำคณะอาจารย์และนักศึกษา ร่วมทำกิจกรรมแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับนักศึกษาสาขาภาษาญี่ปุ่น คณะมนุษยศาสตร์ผ่านช่องทางออนไลน์ ในวันที่ ๘ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๖๕

การเรียนภาษาจำเป็นต้องเรียนทั้งภาษาและวัฒนธรรมควบคู่กันไปจึงจะสามารถสื่อสารและใช้ภาษาได้อย่างถูกต้องและเหมาะสม การที่นักศึกษาได้มีโอกาสแลกเปลี่ยนทั้งภาษาและวัฒนธรรมอย่างสร้างสรรค์จะทำให้นักศึกษาไทยและนักศึกษาญี่ปุ่นได้สร้างมิตรภาพและความสัมพันธ์อันดี อันก่อให้เกิดความก้าวหน้าด้านภาษาและวัฒนธรรมทั้ง ๒ ชาติ อีกทั้งเป็นการส่งเสริมแนวคิดการศึกษาไทยแลนด์ ๔.๐ พัฒนาศักยภาพของนักศึกษารอบด้าน โดยมุ่งเน้นที่ความสนใจเฉพาะตนของนักศึกษา

การจัดโครงการนี้ยังเป็นการดำเนินการตามองค์ประกอบที่ ๓ กิจกรรมการพัฒนานักศึกษาดัชนีชี้ที่ ๓.๒ การจัดกิจกรรมเพื่อพัฒนาความรู้ความสามารถในรูปแบบต่างๆ ทั้งในและนอกห้องเรียน รวมทั้งการพัฒนาประสบการณ์ทางวิชาการและวิชาชีพแก่นักศึกษา รวมทั้งสามารถบูรณาการต่อการเรียนการสอนได้หลากหลายกระบวนการ ได้แก่ วิชาJPN ๑๑๑๑ การออกเสียงภาษาญี่ปุ่น JPN ๒๑๑๑ การฟังและการพูดภาษาญี่ปุ่น ๑ วิชาJPN ๒๑๑๒ การฟังและการพูดภาษาญี่ปุ่น ๒ วิชาJPN ๓๑๒๑ สนทนาภาษาญี่ปุ่นชั้นกลาง วิชาJPN ๒๒๐๑ ญี่ปุ่นศึกษา วิชาJPN ๔๓๐๓ การแปลภาษาญี่ปุ่นแบบล่าม และวิชาJPN ๔๓๐๔ ภาษาญี่ปุ่นธุรกิจ เป็นต้น

สาขาภาษาญี่ปุ่น ภาควิชาภาษาไทยและภาษาตะวันออก จึงเห็นสมควรจัดโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมระหว่างนักศึกษาจากมหาวิทยาลัยฮิเมจิโตเกียวและนักศึกษามหาวิทยาลัยรามคำแหงและผู้สนใจภาษาและวัฒนธรรมญี่ปุ่นทั่วไป เพื่อพัฒนาความสามารถของนักศึกษาและสร้างความสัมพันธ์อันดีระหว่างนักศึกษาทั้ง ๒ ชาติต่อไป

๖. ความสัมพันธ์เชื่อมโยงของโครงการ

คณะมนุษยศาสตร์	มหาวิทยาลัย
พันธกิจ (Mission) : สนับสนุนและส่งเสริมกระจายโอกาส ความเสมอภาค และความเป็นธรรมทางการศึกษา หลากหลายรูปแบบและหลากหลายสาขา ในลักษณะการศึกษาเพื่อปวงชน ให้มีความรู้ คู่คุณธรรม	พันธกิจ (Mission) : สนับสนุนและส่งเสริมกระจายโอกาส ความเสมอภาค และความเป็นธรรมทางการศึกษา หลากหลายรูปแบบและหลากหลายสาขา ในลักษณะการศึกษาเพื่อปวงชน ให้มีความรู้ คู่คุณธรรม
ยุทธศาสตร์ (Strategy) : การเสริมสร้างและพัฒนาศักยภาพทุนมนุษย์	ยุทธศาสตร์ (Strategy) : การเสริมสร้างและพัฒนาศักยภาพทุนมนุษย์
เป้าประสงค์ (Goal) : ผู้รับบริการทางการศึกษาระดับอุดมศึกษา มีคุณภาพสำเร็จการศึกษา แล้วมีงานทำตรงตามความต้องการของผู้ใช้ สามารถสร้างงานด้วยตนเอง	เป้าประสงค์ (Goal) : ผู้รับบริการทางการศึกษาระดับอุดมศึกษา มีคุณภาพสำเร็จการศึกษา แล้วมีงานทำตรงตามความต้องการของผู้ใช้ สามารถสร้างงานด้วยตนเอง
กลยุทธ์ (strategy): พัฒนาและส่งเสริมกิจการนักศึกษาและศิษย์เก่า บูรณาการเพื่ออาชีพ	กลยุทธ์ (strategy): พัฒนาและส่งเสริมกิจการนักศึกษาและ บูรณาการเพื่ออาชีพ

๗. วัตถุประสงค์ของโครงการ

- ๑) เพื่อแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่น
- ๒) เพื่อสร้างมิตรภาพและความสัมพันธ์อันดีระหว่างนักศึกษาไทยและนักศึกษาญี่ปุ่น
- ๓) เพื่อเป็นแรงจูงใจให้นักศึกษาสนใจเรียนภาษาญี่ปุ่นและเข้าร่วมกิจกรรมโครงการต่าง ๆ ของสาขาภาษาญี่ปุ่น

๘. ระยะเวลาดำเนินการ

วันจันทร์ที่ ๘ สิงหาคม ๒๕๖๕ เวลา ๑๓.๓๐-๑๖.๐๐ น.

๙. สถานที่ดำเนินโครงการ

ห้องประชุมพตดั่ง ชั้น ๓ อาคาร ๑ คณะมนุษยศาสตร์

๑๑. วิทยากร

- ศาสตราจารย์ Osaki Masakazu
- ผู้ช่วยศาสตราจารย์ปรีดา เมธีภาคยางกูร
- ผู้ช่วยศาสตราจารย์ดุสิตา ปริญญาพล
- อาจารย์พรทิพย์ วาคาบายาชิ
- อาจารย์ร้อยแก้ว สิริอาษา
- อาจารย์ Sato Wataru

12. ผู้เข้าอบรม

- อาจารย์และนักศึกษา มหาวิทยาลัยอิมเจดิกเคียว จำนวน ๒๐ คน
- อาจารย์และนักศึกษา มหาวิทยาลัยรามคำแหง จำนวน ๒๐ คน

๑๓. กิจกรรมย่อยของโครงการ

รายละเอียดกิจกรรมย่อย	ระยะเวลา (ปีงบประมาณ)
วันจันทร์ที่ ๘ สิงหาคม ๒๕๖๕	ระยะเวลา
๑๓.๓๐ - ๑๓.๔๕ น. คณบดีกล่าวเปิดงาน	๑ วัน
๑๓.๔๕ - ๑๔.๐๐ น. แนะนำมหาวิทยาลัยรามคำแหง	ปีงบประมาณ
๑๔.๐๐ - ๑๔.๓๐ น. รายงานผลการสำรวจและวิเคราะห์ทาง วิชาการจากนักศึกษามหาวิทยาลัยอิมเจดิกเคียว หัวข้อเรื่อง “วัฒนธรรมญี่ปุ่นที่ชาวไทยควรรู้จัก” วิทยากรโดยศาสตราจารย์ Osaki Masakazu	พ.ศ. ๒๕๖๕
๑๔.๓๐ - ๑๕.๐๐ น. รายงานผลการสำรวจและวิเคราะห์ทาง วิชาการจากนักศึกษามหาวิทยาลัยรามคำแหง หัวข้อเรื่อง “วัฒนธรรมไทยที่ชาวญี่ปุ่นควรรู้จัก” วิทยากรโดยผู้ช่วยศาสตราจารย์ดุสิตา ปริญญาพล อาจารย์พรทิพย์ วาคาบายาชิ และอาจารย์ Sato Wataru	
๑๕.๐๐ - ๑๕.๑๕ น. ช่วงพัก	
๑๕.๑๕ - ๑๕.๕๐ น. ตอบคำถามและแลกเปลี่ยนความคิดเห็น	
๑๕.๕๐ - ๑๖.๐๐ น. กล่าวสรุปและปิดงาน	

๑๔. งบประมาณ (ไม่ขอเบิกจ่ายงบประมาณในการจัดโครงการครั้งนี้)

๑๔.๑ แหล่งงบประมาณ: งบคลัง งบรายได้ งบอื่น ๆ เงินทุนคณะมนุษยศาสตร์

๑๔.๒ กองทุน: กองทุนทั่วไป กองทุนเพื่อการศึกษา กองทุนวิจัย

กองทุนบริการวิชาการ กองทุนกิจการนักศึกษา

กองทุนพัฒนาบุคลากร กองทุนบริการสุขภาพ

กองทุนทำนุบำรุงศิลปวัฒนธรรม กองทุนสำรอง

๑๕. การติดตามและประเมินผล

ประเมินผลหลังสิ้นสุดการจัดโครงการทันที โดยใช้แบบสอบถามวัดความคิดเห็นและข้อเสนอแนะ

๑๖. ผู้รับผิดชอบโครงการ :

สาขาวิชาภาษาญี่ปุ่น ภาควิชาภาษาไทยและภาษาตะวันออก คณะมนุษยศาสตร์

๑๗. ผลผลิต/ผลลัพธ์ของโครงการ

ผลผลิต/ผลลัพธ์	ตัวชี้วัด	ค่าเป้าหมาย
ผลผลิต ๑. ผู้เข้าร่วมโครงการได้รับความรู้ด้านการใช้ภาษาและวัฒนธรรมญี่ปุ่น	ร้อยละของจำนวนผู้เข้าร่วมโครงการได้รับความรู้ด้านการใช้ภาษาและวัฒนธรรมญี่ปุ่น	ร้อยละ ๘๐
๒. ความพึงพอใจของผู้เข้าร่วมโครงการ	ระดับความพึงพอใจของผู้เข้าร่วมโครงการ	ระดับ ๓.๕๕ ขึ้นไป
ผลลัพธ์ ๑. ผู้เข้าร่วมโครงการเกิดทักษะและนำไปใช้ประโยชน์ได้จริง ๒. นักศึกษาได้สร้างความสัมพันธ์อันดีระหว่างมหาวิทยาลัยอิมจิตกเคียวและมหาวิทยาลัยรามคำแหง ๓. นักศึกษาเห็นคุณค่าและมีทัศนคติที่ดีต่อการรักษาศิลปวัฒนธรรมอันดีงามของไทยและญี่ปุ่น	ระดับความคิดเห็นของผู้เข้าร่วมโครงการที่เกิดทักษะและนำไปใช้ประโยชน์ได้จริง	ระดับ ๓.๕๕ ขึ้นไป

ผลผลิต/ผลลัพธ์	ตัวชี้วัด	ค่าเป้าหมาย
๔. ผู้เข้าร่วมโครงการที่มีพัฒนาการตามวัตถุประสงค์ของโครงการ	ร้อยละของจำนวนผู้เข้าร่วมโครงการที่มีพัฒนาการตามวัตถุประสงค์ของโครงการ	ร้อยละ ๖๐

๑๘. ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ

๑. ความรู้ความสามารถของนักศึกษาที่เพิ่มขึ้น
๒. นักศึกษาได้สร้างความสัมพันธ์อันดีระหว่างมหาวิทยาลัยเมจิคเคียวและมหาวิทยาลัยรามคำแหง
๓. นักศึกษาเห็นคุณค่าและมีทัศนคติที่ดีต่อการรักษาศิลปวัฒนธรรมอันดีงามของไทยและญี่ปุ่น

แบบสำรวจและประเมินโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยอิมเมจิกเคียว ครั้งที่ ๑๐

วันจันทร์ ที่ ๘ สิงหาคม ๒๕๖๕ เวลา ๑๓.๓๐ - ๑๖.๐๐ น.

สถานที่จัดงาน ห้องประชุมพุดดั่ง ชั้น ๓ อาคาร ๑ คณะมนุษยศาสตร์

กรุณาใส่เครื่องหมาย(✓) และเติมข้อความลงในช่องว่าง พร้อมให้ข้อเสนอแนะเพื่อนำข้อมูลนี้มาปรับปรุงโครงการบริการทางวิชาการ และวิชาชีพแก่สังคมให้ดียิ่งขึ้น

ข้อมูลเกี่ยวข้องกับผู้ร่วมโครงการ :

บุคลากร คณะมนุษยศาสตร์ ラームカムヘン大学 : อาจารย์ 講師 นักศึกษา 学生

มหาวิทยาลัยอิมเมจิกเคียว 姫路獨協大学 : อาจารย์ 講師 นักศึกษา 学生

กรุณาใส่เครื่องหมาย() ให้ตรงกับระดับความพึงพอใจของผู้ที่เข้าร่วมโครงการ

เรื่องที่ประเมิน	ระดับความพอใจ 満足度				
	มากที่สุด とても良い ๕	มาก 良い ๔	ปานกลาง 普通 ๓	น้อย あまり良くない ๒	น้อยที่สุด 良くない ๑
๑. สามารถแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่น タイと日本の言葉・文化の交流ができた					
๒. สามารถสร้างมิตรภาพและความสัมพันธ์อันดีระหว่าง นักศึกษาไทยและนักศึกษาญี่ปุ่น タイと日本の学生の友情と良い関係が作れた					
๓. สามารถเป็นแรงจูงใจให้นักศึกษาสนใจเรียนภาษาญี่ปุ่นและ เข้าร่วมกิจกรรมโครงการต่าง ๆ ของสาขาภาษาญี่ปุ่น タイの学生にとって国際文化を勉強する、また色々な日本語の活動に参加するいい契機になった					
ความพึงพอใจโครงการในภาพรวม					
๔. กิจกรรมต่างๆของโครงการมีความเหมาะสม 今回の活動の内容について					
๕. ความเหมาะสมของเวลา 開始終了時間について					
๖. ความเหมาะสมของสถานที่ 場所について					

ข้อเสนอแนะ ご批評がありましたら、お書きください。

.....

.....

.....

.....

.....

โครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยอเมจิโตเกียว ครั้งที่๑๐
ณ ห้องประชุมพุดด้วง ชั้น ๓ อาคาร ๑ คณะมนุษยศาสตร์
วันจันทร์ที่ ๘ สิงหาคม ๒๕๖๕

.....
วันจันทร์ที่ ๘ สิงหาคม ๒๕๖๕

- | | |
|------------------|--|
| ๑๓.๓๐ - ๑๓.๔๕ น. | คณบดีกล่าวเปิดงาน |
| ๑๓.๔๕ - ๑๔.๐๐ น. | แนะนำมหาวิทยาลัยรามคำแหง |
| ๑๔.๐๐ - ๑๔.๓๐ น. | รายงานผลการสำรวจและวิเคราะห์ทาง
วิชาการจากนักศึกษามหาวิทยาลัยอเมจิโตเกียว
หัวข้อเรื่อง “วัฒนธรรมญี่ปุ่นที่ชาวไทยควรรู้จัก”
วิทยากรโดยศาสตราจารย์ Osaki Masakazu |
| ๑๔.๓๐ - ๑๕.๐๐ น. | รายงานผลการสำรวจและวิเคราะห์ทาง
วิชาการจากนักศึกษามหาวิทยาลัยรามคำแหง
หัวข้อเรื่อง “วัฒนธรรมไทยที่ชาวญี่ปุ่นควรรู้จัก”
วิทยากรโดยผู้ช่วยศาสตราจารย์ดุสิตา ปริญญาพล
อาจารย์พรทิพย์ วาคาบายาชิ
และอาจารย์ Sato Wataru |
| ๑๕.๐๐ - ๑๕.๑๕ น. | ช่วงพัก |
| ๑๕.๑๕ - ๑๕.๕๐ น. | ตอบคำถามและแลกเปลี่ยนความคิดเห็น |
| ๑๕.๕๐ - ๑๖.๐๐ น. | กล่าวสรุปและปิดงาน |

第10回 ラームカムヘン大学及び姫路獨協大学 交流会

2022年8月8日（月）オンライン会議

2022年8月8日（月）

13.30 - 13.45	学長との面会
13.45 - 14.00	ラームカムヘン大学の紹介
14.00 - 14.30	姫路獨協大学による「日本文化の紹介」に関する発表
14.30 - 15.00	ラームカムヘン大学による「タイ文化の紹介」に関する発表
15.00 - 15.15	小休憩
15.15 - 15.50	質問回答と意見交換
15.50 - 16.00	閉会



บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ _____ งานบริหารและธุรการ สำนักงานเลขาธิการ คณะมนุษยศาสตร์

ที่ ม. กปค. ๕๑๐ /๒๕๖๖

วันที่ ๓๐ มิถุนายน ๒๕๖๖

เรื่อง ขอแจ้งผลการประชุมคณะกรรมการประจำคณะมนุษยศาสตร์ (กปค.)

เรียน หัวหน้างานประกันคุณภาพการศึกษา

ขอได้โปรดทราบและดำเนินการตามมติที่ประชุม กปค. วาระที่ ๕.๒ ครั้งที่ ๑๗/๒๕๖๖
เมื่อวันที่ พุธที่ ๒๙ มิถุนายน ๒๕๖๖

เรื่อง ขอรายงานผลการประเมินโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่น
กับมหาวิทยาลัยฮิเมจิโตเกียว ครั้งที่ ๑๐ (ภาควิชาภาษาไทยและภาษาตะวันออก)

มติ ที่ประชุมพิจารณารายงานผลการประเมินโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทย
และญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยฮิเมจิโตเกียว ครั้งที่ ๑๐ ตามที่เสนอแล้ว มีมติรับทราบ
และมอบให้ผู้รับผิดชอบโครงการฯ นำผลการประเมินและข้อเสนอแนะไปพิจารณา
ปรับปรุงการจัดโครงการฯ ในครั้งต่อไป และให้แจ้งงานประกันคุณภาพการศึกษา
ทราบต่อไป

เนื่องจากมติที่ประชุมคณะกรรมการประจำคณะมนุษยศาสตร์ วาระที่ ๕.๒
คณะมนุษยศาสตร์ มีความจำเป็นที่จะต้องรับดำเนินการ จึงขออนุมัติให้นำมติที่ประชุม
คณะกรรมการประจำคณะมนุษยศาสตร์ เพื่อนำไปดำเนินการ โดยรับรองรายงาน
การประชุมในครั้งนี้

(นางกรรณิการ์ บุรศิริรักษ์)

เลขาธิการคณะกรรมการประจำคณะฯ

- หมายเหตุ () ได้ส่งเรื่องเดิมมาพร้อมแล้ว
() ได้ส่งสำเนาเรื่องเดิมมาพร้อมแล้ว
() ไม่มีต้นเรื่อง
() อื่น ๆ



กปค. วาระที่ ๕.๒ ครั้งที่ ๑๓ / ๒๕๖๖
เมื่อวันที่ ๒๙ มิ.ย. ๒๕๖๖

บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ คณะมนุษยศาสตร์ ภาควิชาภาษาไทยและภาษาตะวันออก โทร. ๐-๒๓๑๐-๘๒๗๘
ที่ อว.๐๖๐๑.๐๔๐๕/๒๕๖๖ วันที่ ๒๑ มิถุนายน ๒๕๖๖
เรื่อง ขอรายงานผลการประเมินโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัย
อิมเมจิกเคียว ครั้งที่ ๑๐

เรียน คณบดีคณะมนุษยศาสตร์

วาระที่ ๕.๒

ตามที่สาขาวิชาภาษาญี่ปุ่น ภาควิชาภาษาไทยและภาษาตะวันออก ได้จัดโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยอิมเมจิกเคียว ครั้งที่ ๑๐ เมื่อวันที่ ๗-๘ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๖๕ ห้องประชุมพตดั่ง ชั้น ๓ อาคาร ๑ คณะมนุษยศาสตร์ มหาวิทยาลัยรามคำแหง นั้น บัดนี้ การจัดโครงการดังกล่าวได้สำเร็จลุล่วงเรียบร้อยแล้ว สาขาวิชาภาษาญี่ปุ่น จึงขอรายงานผลการประเมินโครงการฯ และแนวทางการปรับปรุงครั้งต่อไป

๑. ผลการประเมินโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยอิมเมจิกเคียว ครั้งที่ ๑๐ ในวันที่ ๘ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๖๕ ณ ห้องประชุมพตดั่ง ชั้น ๓ อาคาร ๑ คณะมนุษยศาสตร์ มหาวิทยาลัยรามคำแหง จากการประเมินความพึงพอใจในการดำเนินงานโครงการจากผู้เข้าร่วมโครงการจำนวน ๓๘ คน ซึ่งเกินค่าเป้าหมายของตัวชี้วัดด้านผลผลิต ผลการประเมินความพึงพอใจโดยรวมอยู่ในระดับมาก (๔.๑๗) ซึ่งสามารถแยกตามรายการประเมินดังต่อไปนี้

- ๑.๑ ผลการประเมินด้านความสามารถในการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่น มีความพึงพอใจอยู่ในระดับมาก (๔.๑๖)
- ๑.๒ ผลการประเมินด้านความสามารถในการสร้างมิตรภาพและความสัมพันธ์อันดีระหว่างนักศึกษาไทยและนักศึกษาญี่ปุ่น มีความพึงพอใจอยู่ในระดับมาก (๔.๒๕)
- ๑.๓ ผลการประเมินด้านความสามารถในการเป็นแรงจูงใจให้นักศึกษา สนใจเรียนภาษาญี่ปุ่นและเข้าร่วมกิจกรรมโครงการต่าง ๆ ของสาขาวิชาภาษาญี่ปุ่น มีความพึงพอใจอยู่ในระดับมาก (๔.๓๙)
- ๑.๔ ผลการประเมินด้านภาพรวมของโครงการในเรื่องความเหมาะสมของกิจกรรมต่าง ๆ มีความพึงพอใจอยู่ในระดับมาก (๔.๒)
- ๑.๕ ผลการประเมินด้านภาพรวมของโครงการในเรื่องความเหมาะสมของเวลาที่จัดและดำเนินงาน มีความพึงพอใจอยู่ในระดับมาก (๓.๙๕)
- ๑.๖ ผลการประเมินด้านภาพรวมของโครงการในเรื่องความเหมาะสมของสถานที่จัดและดำเนินงาน มีความพึงพอใจอยู่ในระดับมาก (๔.๑)

๒. ผู้เข้าร่วมโครงการให้ความคิดเห็นและข้อเสนอแนะ สรุปได้ดังนี้

- ๒.๑ เป็นโครงการที่ดีมาก สมควรทำต่อเนื่องทุก ๆ ปี อยากให้นักศึกษาญี่ปุ่นมาร่วมกิจกรรมที่มหาวิทยาลัยจริง ๆ
- ๒.๒ ได้ความรู้และเพื่อนใหม่ทั้งชาวไทยและชาวญี่ปุ่น
- ๒.๓ กิจกรรมนำเสนอเรื่องขนมไทยน่าสนใจ แต่เสียดายที่เป็นออนไลน์เลยไม่ได้มีโอกาสชิม (ผู้ประเมินชาวญี่ปุ่น)
- ๒.๔ ประสบการณ์ที่ได้รับครั้งนี้เป็นความทรงจำที่ดีในชีวิต (ผู้ประเมินชาวญี่ปุ่น)
- ๒.๕ เวลาในการจัดกิจกรรมน้อย อยากให้เพิ่มเวลา
- ๒.๖ บรรยากาศของการจัดกิจกรรมครั้งน้เคง ได้พูดสนทนากับนักศึกษาชาวญี่ปุ่นที่สนใจวัฒนธรรมไทย (ผู้ประเมินชาวไทย)

๓. แนวทางการปรับปรุงในการจัดโครงการของสาขาวิชาภาษาญี่ปุ่น ในครั้งต่อไป

- ๓.๑ หากนักศึกษาญี่ปุ่นสามารถมาที่ประเทศไทยได้ เห็นสมควรให้ประสานงานเพื่อเชิญอาจารย์ และนักศึกษามาแลกเปลี่ยนที่มหาวิทยาลัยรามคำแหง
- ๓.๒ เพิ่มเวลาจัดกิจกรรมแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมระหว่างชาวไทยและชาวญี่ปุ่น

จากข้อสรุปจากแบบประเมินพบว่า ผู้เข้าร่วมโครงการได้รับความรู้และความเข้าใจด้านวัฒนธรรมไทย-ญี่ปุ่น และสามารถนำความรู้และประสบการณ์ที่ได้รับไปปรับใช้ในการเรียนได้

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา หากเห็นชอบโปรดนำเสนอที่ประชุมคณะกรรมการประจำคณะมนุษยศาสตร์ (กปค.) เพื่อพิจารณาต่อไปด้วย จักเป็นพระคุณยิ่ง



(อาจารย์พรทิพย์ วาคาบายาชิ)

หัวหน้าสาขาวิชาภาษาญี่ปุ่น

เรียน ทนท.

เห็นควรเสนอ กปค.

กปค. ๒๐๒/๒๕๖๖ สว. ๒๗ มิ.ย. ๒๕๖๖
เสนอ กปค.

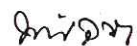


(รองศาสตราจารย์ปรัชญา ปิยะมโนธรรม)

ผู้อำนวยการสำนักพิมพ์

กรรมการสภามหาวิทยาลัยรามคำแหง รักษาการแทน

คณบดีคณะมนุษยศาสตร์
๒๒ มิ.ย. ๒๕๖๖



(ผู้ช่วยศาสตราจารย์ทิพชญา ศรีเพ็ชร)

รองคณบดีฝ่ายวิชาการและวิจัย
รท. ทนท. ตพท.ทพ
๒๒ มิ.ย. ๒๕๖๖

รายงานการประเมินผลโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมญี่ปุ่น

กับมหาวิทยาลัยอิมเมจิโตเกียว ครั้งที่ ๑๐

วันพฤหัสบดีที่ ๘ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๖๕

ห้องประชุมพุดด้วง ชั้น ๓ อาคาร ๑ คณะมนุษยศาสตร์ มหาวิทยาลัยรามคำแหง

การจัดโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยอิมเมจิโตเกียว ครั้งที่ ๑๐ นี้ กำหนดค่าเป้าหมายผู้เข้าร่วมโครงการ จำนวน ๔๐ คน เมื่อดำเนินโครงการแล้ว มีผู้เข้าร่วมโครงการทั้งสิ้น ๔๐ คน ผู้ตอบแบบประเมิน จำนวน ๓๘ คน คิดเป็นร้อยละ ๙๕ สามารถสรุปผลการประเมินได้ ดังต่อไปนี้

ตอนที่ ๑ ข้อมูลทั่วไปของผู้เข้าร่วมโครงการ

ข้อมูลทั่วไป	จำนวน	ร้อยละ
๑. เพศ		
ชาย	๑๗	๔๔.๗๓
หญิง	๒๑	๕๕.๒๖
รวม	๓๘	๑๐๐.๐๐
๒. สถานภาพ		
อาจารย์และบุคลากร	๘	๒๑.๐๕
นักศึกษา	๓๐	๗๘.๙๔
บุคคลทั่วไป	-	-
รวม	๓๘	๑๐๐.๐๐

ตอนที่ ๒ ข้อมูลความคิดเห็นและความพึงพอใจ

วิเคราะห์ข้อมูล โดยมีเกณฑ์การให้คะแนน ๕ ระดับ มีดังนี้

ระดับมากที่สุด	ให้คะแนนเท่ากับ ๕
ระดับมาก	ให้คะแนนเท่ากับ ๔
ระดับปานกลาง	ให้คะแนนเท่ากับ ๓
ระดับน้อย	ให้คะแนนเท่ากับ ๒
ระดับน้อยที่สุด	ให้คะแนนเท่ากับ ๑

การแปลความหมายของคะแนนเฉลี่ย

ค่าเฉลี่ย	๔.๕๑ - ๕.๐๐	หมายถึง ระดับมากที่สุด
ค่าเฉลี่ย	๓.๕๑ - ๔.๕๐	หมายถึง ระดับมาก
ค่าเฉลี่ย	๒.๕๑ - ๓.๕๐	หมายถึง ระดับปานกลาง
ค่าเฉลี่ย	๑.๕๑ - ๒.๕๐	หมายถึง ระดับน้อย
ค่าเฉลี่ย	๑.๐๐ - ๑.๕๐	หมายถึง ระดับน้อยที่สุด

รายการประเมิน	ค่าเฉลี่ย	ค่าเฉลี่ยอยู่ในระดับ
ความรู้และประสบการณ์ที่ได้รับ		
๑. สามารถแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมไทยและญี่ปุ่น タイと日本の言葉・文化の交流ができた	๔.๑๖	มาก
๒. สามารถสร้างมิตรภาพและความสัมพันธ์อันดีระหว่างนักศึกษาไทยและนักศึกษาญี่ปุ่น タイと日本の学生の友情と良い関係が作れた	๔.๒๕	มาก
๓. สามารถเป็นแรงจูงใจให้นักศึกษาสนใจเรียนภาษาญี่ปุ่นและเข้าร่วมกิจกรรมโครงการต่าง ๆ ของสาขาภาษาญี่ปุ่น タイの学生にとって国際文化を勉強する、また色々な日本語の活動に参加するいい契機になった	๔.๓๙	มาก
ความพึงพอใจโครงการในภาพรวม		
๔. กิจกรรมต่างๆของโครงการมีความเหมาะสม 今回の活動の内容について	๔.๒	มาก
๕. ความเหมาะสมของเวลา 開始終了時間について	๓.๙๕	มาก
๖. ความเหมาะสมของสถานที่ 場所について	๔.๑	มาก
รวม	๔.๑๗	มาก

สรุป

ผู้เข้าร่วมโครงการแลกเปลี่ยนภาษาและวัฒนธรรมญี่ปุ่นกับมหาวิทยาลัยอิมเมจิดคเคียว ครั้งที่ ๑๐ ประจำปี ๒๕๖๕ มีระดับความพึงพอใจ ค่าเฉลี่ยเท่ากับ ๔.๑๗ ซึ่งอยู่ในระดับมาก จากการประเมินภาพรวมของโครงการกล่าวได้ว่า ผู้เข้าร่วมโครงการได้รับความรู้และความเข้าใจด้านวัฒนธรรมไทย-ญี่ปุ่น และสามารถนำความรู้และประสบการณ์ที่ได้รับไปปรับใช้ในการเรียนได้

